



AGENȚIA NAȚIONALĂ
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR

NATIONAL FOOD SAFETY AGENCY

НАЦИОНАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО БЕЗОПАСНОСТИ ПИЩЕВЫХ ПРОДУКТОВ



CERTIFICAT DE INOFENSIVITATE
SAFETY CERTIFICATE
СЕРТИФИКАТ БЕЗОПАСНОСТИ

nr. **91399** din **12.11.** of **2018**

Valabil: **02.05.2019**

№ _____ от _____

privind respectarea limitelor maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și nitrați
în producția alimentară de origine vegetală

on compliance with the Maximum Residue Levels (MRL) for pesticides and nitrates in food of plant origin

о соблюдении предельно допустимой концентрации (ПДК) остатков пестицидов и нитратов
в пищевой продукции растительного происхождения

"RÎUL VECHI" S.R.L., mun. Chișinău, a/j str. Pădurii, 19

Eliberat

Issued

Выдан

(denumirea și adresa operatorului) (name and address of operator) (наименование и адрес оператора)

Denumirea producției alimentare în sortiment, indiferent de tipul de ambalaj/vrac

Consum anexei SC 91399

Наименование пищевой продукции в ассортименте, независимо от вида упаковки/насыпи

Pentru consum uman

For human consumption

Для потребления человеком

Consum uman Republica Moldova

Pentru hrana animalelor

For animal feed

На корм животных

Producător: "ООО МАИ", Rusia

Condiții de păstrare în conformitate cu reglementările tehnice în vigoare.

Țara de origine

Country of origin

Страна происхождения

Lotul, numărul

Batch number

Партия №

În scop de import și plasare pe piață

Numărul de ambalaj

Number of packages

Номер упаковки

Cuții de carton, pungi metalizate

Raport de încercări Nr.: 18004165 - 18004175 din 02 mai 2018

Tipul de ambalaj

Type of package

Вид упаковки

Prezentul certificat atestă că lotul de producție menționat, conform rezultatelor raportului de încercări de laborator, respectă limitele maxim admisibile (LMA) de reziduuri de pesticide și de nitrați, aprobate de legislația națională.

This is to certify that the current lot of foodstuffs, according to the results of the Analytical Report, complies with the maximum residue levels (MRL) for pesticide and nitrates, approved by the national legislation.

Настоящий сертификат удостоверяет, что указанная партия продукции согласно результатам отчета испытаний соответствует ПДК остатков пестицидов и нитратов, утвержденной национальной законодательством.

DMSA Chișinău

Roman VENGER

Conducător

Manager

Руководитель

(numele, prenumele, semnătura și ștampila) (name, surname, signature and stamp) (фамилия, имя, подпись и штамп)

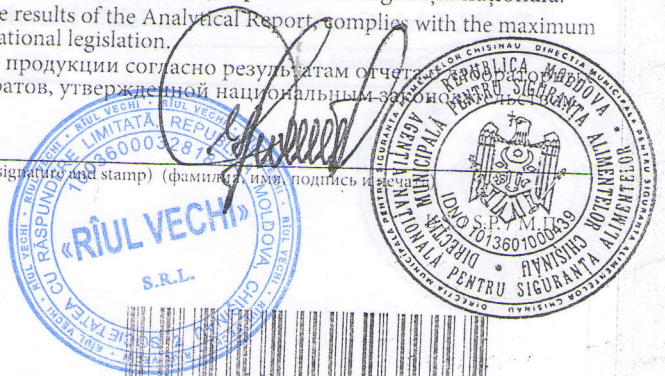
12.11.2018

Data eliberării

Date of issuance

Дата выдачи

Ex.Voicu M



S C * 0 0 9 1 3 9 9 *

**Direcția Municipală pentru Siguranța Alimentelor, mun. Chișinău
Anexă la Certificatul de Inofensivitate SC 91399**

Nr d/o	Denumirea produsului
1.	<p>Ceai negru/negru cu aromă, verde/verde cu aromă Richard: Royal Ceylon Regatta; British Colony Royal Assam; Royal English Breakfast; British Colony Royal Kenya; British Colony Royal Ceylon; Royal Kenya Granulated; Queen's Breakfast; Rich Kenya; Christmas Clocks; Royal Size; Royal Ceylon; Royal Love; All The Best Wishes; King's Tea № 1; Lord Grey; Five o'clock; Royal Earl Grey; Royal Heart; Royal Tea Collection; Elegant Ginger; Royal Green Polo; Royal Green; Happy Royal New Year; Royal NY Ball; The Royal Dogs; British Colony Royal Darjeeling; British Colony Milk Oolong; Cebreț-Rozmarin; Novogodnii Kolokolicik; Royal Kenya; Royal Hightland; Romașka I Melisa; Royal Assortment; Royal Red Berries; Royal Grape; Royal Miss Grey; Royal Milk Oolong; Royal Lime&Mint; Royal Ceylon; Royal White Tea; Royal Green Jasmine; Royal Moroccan Mint; Royal Cardamom; Royal Masala Chai; Royal Standard, Royal Melisa, Asorti, Royal Thyme & Rozemary, Royal Garden, Royal Camomile, Royal Melissa Green, Royal Pig, Royal Cats, Single estate, Royal Medal, Royal zolotie ceasf, Royal Dogs.</p>
2.	<p>Ceai negru/negru cu aromă, verde/verde cu aroma Curtis: Rich Kenya; Original Ceylon; Royal Ceylon; She-Shy Christmas Ball; Truffle Black Tea; Truffle tea; Raspberry Souffle; Spicy cookies; Earl Grey; Orange Chocolate; French Truffle; Dessert Tea Collection; Dessert Blooming Tea Collection; Curtis Earl Grey Passion; Sunny Lemon; Isabella Grape; Banana Flambe; Wonderland; Raspberry Dreams; Midnight Flower; Fantasy Berries; Fantasy Fruit; Creamy Praline; Royal Thyme; Original Green; Milk Oolong; Mango; Green Gunpowder; Delicate Mango; White Bountea; Bountea; Strawberry Mojito; Bahama Nights; Fresh Mojito; Hugo Cocktail; Light Jasmine; Fantasy Garden; Pleasure Time; Dessert Tea Collection & Blossom Tea; Curtis Verde cu Melisa; Drink Me; Blue Berries Blue; Barberrry Melody; Wonderland Garden Collection; Sweet Love Collection; Easter Day Lovely gift; Strawberry&Cream; Rose Dream; Easter Egg; Holiday Edition; Hugo; Whild Rose; Summer Berries; Sunny Lemon, Elegant Tea Collection, Sweet Heart, Hugo Coktail, Asorti, Mango Green, Drink Me, Drinke Me Winter wine teapot, Drink Me pineapple Teapot, Fruit Teapot, Crazy clock, Curtis Dessert Tea Collection, Magic Tea, Merry Christmas \$ Happy New Year, Magic Wishes, Magic Holidays.</p> <p>Băutura de ceai Curtis : Summer Berries.</p>
3.	<p>Ceai negru/negru cu aroma, verde/verde cu aroma Maiskii: Korona Rosiskoi Imperii; Otbornii; Shahrazada; Zolotie Lepestki; Ciornii; Blagorodnii Ceylon; Skazki Puškina; Zolotoi Vek Rasii; Pashalinoe Iaițo; A.C. Pușkin"Evghenii Aneghin part.1"; Ciornii Brilliant; Vîsikagornii; Corolevskoe Safari; Kolocolicik; Dușistii Cebreț; Aromatnii Bergamot; Aromatnîe Travî; Lesnîe Iagodî; Zimnii Mandarin; Sladkaea Dinea; Clubnica; Limon; Zemleanica-Limon; Matreoska; Dacinîe Iagodî; Smarodina s Meatoi; Colectția Izîskanfîh Vkus Oseni; Colectția Izîskanfîh Vkus Vesna; Ciainaia Galeria; Prianii Vastok; Zelionii; Elitnii Zelionii; Lesnaia Zemlenica; Osvejaiusheia Melisa; Vastocinii Jasmin; Limon; s Bergamotom; Prianii Vastok; Zelionii s Lemonom; Zelionii s Jasminom; s Klubnikoi; s Zemlenikoi i limonom; Vesenaia Korzinka, Skazka Puskina molocinaia igrușka, Skazki Puškina Novogodnii Shar, Novogodnii Kolocolcik, Ţarskaia Korona, Colectția șarov Simbolî Novogodnii, Zolotoi vek, Rojestvo, Travianoî Nabor, S Novîm Godom, S Novîm Godom i Rojestom, Băutura de ceai Maiskii: Dacinaia colectia Meata-Malina-Ciornii Ceai; Dacinaia colectia Eabloko-Ţedra Apelisina-Imbiri-Ciornii Ceai; Dacinaia colectia zelionii s jasminom; Dacinaia colectia s șîpovnikom i eablokom.</p>
4	<p>Ceai negru/negru cu aroma, verde/verde cu aroma Lisma: Krepki; Osobo Krepkii; Nasîșinii; Bodreașii; Aromatnii; Krepkii Limon; Krepkaia Klubnika; Krepkii Ciornaia Smarodina; Krepkii Lesnaia Iagoda; Toniziruiushii verde; verde cu lămîie Toniziruiushii; Karkade; Indiiskii, Otbornii, Novogodnie Ciudesa, Indiiskii Otbornii, Novogodnii șarik.</p>
5	<p>Ceai negru/negru cu aroma, verde/verde cu aroma Zavarko: Ciornii; Indiskii Ciornii; Ciornii s Bergamotom; Zelionii; Zelionii Baihovii, Flavor lemon, Flavor raspberry, Flavor wild berry, Jelaiu krepjoi Drujbî, Jelaiu Crepkovo zdoorovia, Jelaiu Nastoiășevo Ciuda, Novogodnîe pojelania.</p>
<p align="center">Naturalii listovoi ceai.</p>	

